

Distr.: General  
6 December 2021  
Arabic  
Original: English

المجلس



الدورة السادسة والعشرون

دورة المجلس، الجزء الثاني

كينغستون، 6-10 كانون الأول/ديسمبر 2021\*

البند 10 مكرراً من جدول الأعمال

النظر في طلبات تمديد عقود الاستكشاف لغرض الموافقة عليها

مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المتعلق بطلب قدمته الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات من أجل تمديد عقد لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات بين الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات والسلطة

إن مجلس السلطة الدولية لقاع البحار،

إن يتصرف بناءً على توصية اللجنة القانونية والتقنية<sup>(1)</sup>،

وإن يشير إلى أن الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات أبرمت، في 22 أيار/مايو 2001، عقداً لمدة 15 سنة مع السلطة لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات،

وإن تشير أيضاً إلى أن العقد تم تمديده لفترة خمس سنوات حتى 21 أيار/مايو 2021<sup>(2)</sup>،

وإن يلاحظ أن الأمين العام للسلطة الدولية لقاع البحار تلقى، في 8 كانون الأول/ديسمبر 2020،

طلباً لتمديد العقد لمدة خمس سنوات،

\* المواعيد الجديدة للاجتماعات الحضرية التي كان من المقرر عقدها أصلاً في تموز/يوليه 2020 ثم في تموز/يوليه 2021.

(1) انظر ISBA/26/C/35.

(2) انظر ISBA/22/C/24.



وإنه يشير إلى الفقرة 9 من الفرع 1 من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 كانون الأول/ديسمبر 1982<sup>(3)</sup>،

وإنه يشير أيضا إلى مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المتعلق بإجراءات ومعايير تمديد خطط العمل المتعلقة بالاستكشاف الموافق عليها وفقا للفقرة 9 من الفرع 1 من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة 10 كانون الأول/ديسمبر 1982<sup>(4)</sup>،

وإنه يضع في اعتباره تقرير وتوصية اللجنة القانونية والتقنية في ما يتصل بطلب الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات لتمديد العقد<sup>(5)</sup>،

1 - يقرر الموافقة على طلب تمديد العقد؛

2 - يطلب إلى الأمين العام أن يقوم بالخطوات اللازمة لتنفيذ تمديد العقد، على أن يسري اعتبارا من 22 أيار/مايو 2021، بتوقيع اتفاق في الشكل الوارد في التذييل الثاني لمرفق مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المذكور أعلاه<sup>(6)</sup>؛

3 - يطلب أيضا إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا إلى المجلس في دورته المقبلة عن حالة اتفاق التمديد.

الجلسة 266

6 كانون الأول/ديسمبر 2021

(3) انظر United Nations, *Treaty Series*, vol. 1836, No. 31364.

(4) ISBA/21/C/19.

(5) ISBA/26/C/35.

(6) انظر ISBA/21/C/19.